# Das Jüdische Echo

Erscheinungszeit: Jeden Freitag.
Bezug: Durch die Postanstalten
oder den Verlag. — Bezugspreis:
Vierteljährig Mk. 3.—, Halbjährig
Mk. 6.—, Ganzj. Mk. 12.—. Einzelnummer 25 Pf. — Vorlag, Auslieferang u. Schriftleltung d., Jädischen
Ecko": München, Herzog Maxstr. 4.



Wiederhol. Rabatt. Pamilien-Anz. Ermäßigung. Anzeigenannahme: Verlag des "Jud. Echo". München, Herzog Maxstr. 4. Fernsprecher: 53099. Anzelgenannahme: Maxstr. 4. Postscheckkonto: München 3087

Ausgabe A

Nr. 50 / 10. Dezember 1920

7. Jahrgang



Leo Förster's Weinstube und Kaffee Gute Weine — Pikante Küche MÜNCHEN, Liebigstr. 8



### Beleuchtungs-Körper

in gediegener Ausführung.

ELEKTR. KOCH- U. HEIZAPPARATE

CARL WEIGL

Maximiliansplatz 14

Holländ. Zigarren Ranchtabake Melchior Wellnhofer München, Theresienstr. 29

Dentist Monchen, Elisabethstr. 35/1

> Telefon-Ruf 30681

## **HaberstocksFeinkost**

am Karlstor

Haus feiner Lebens- und Genußmittel

Wir kaufen jeden Posten

Altpapier, Hefte und Bücher Zeitungen, Schreibstampf

Lumpen u. Flaschen zu den höchsten Tagespreisen

Froie Abholung, sofortige Gewichtsfeststellung und Kassa! Verlangen Sie bitte unsere Preise - Karte genügt.

Radlinger & Ederer, Rohprodukienhandlung München, Aussere Wienerstrasse 34 — Telefon 409 38



Privater Schreibunterricht von Wilhelm Arnim Sonnenstraße 27/3. Prospekte gegen 50 - Pfg. - Marke

Eleganie Damenhüie Nur feinste Arbeit!

Kein Laden, dah. billigste Berechnung — Mitgebr. Material wird verwendet Besicht. meiner Modelle ohne Kaufzwang erbeten Emilie Kolatzny geprüfte Direktrice München, Klenzestr. 14/III



Elegante Herrenhüte **namenhute** 

Fesche Mülzen f. Mode u. Sport Aparte Neuheilen in Lederhote A. BREITER, Kaufingerstr. 23, Dachauerstr. 14 

KO BEBERT BEBERT

BANKHAUS HEINRICH ECKERT, MÜNCHEN

Prannerstrasse 8

Kulante Besorgung aller Geschäfte des Bankfaches 

1920 Wochenkalender 5681									
Dezember	Tebeth	Bemerkung							
12	1	ראש חדש יום ב׳							
13	2								
14	3								
15	4								
16	5								
17	6								
18	7								
	12 13 14 15 16 17	Dezember         Tebeth           12         1           13         2           14         3           15         4           16         5           17         6							

\$ Empfehlenswerter Frauen-Beruf!

Dehrkurse

in allen oder einzelnen fachern der Körpers, Schönheitspflege und Maffage mit ärztlicher prufung. Debrzeit 6—8 Wochen, taglich 1-2 Stunden um beliebige Zeit. Mafiges fonorar

Befte Stellungen

Unterricht in hippnose und Suggestion befonders prattifche Erlernung

Inflitut far neuzeitliches feilverfahren Wiffenschaftliche Korpers und Schonheits-Aultur

6. Schimpfl, München Leopoloftrafie 16/0 Telefonruf 30 2 27 

Zu vorteilhaften Abschlüssen in

für nachstehende Versicherungs-Gesellschaften empfiehlt sich die

Subdirektion für Bayern München, Promenadeplatz 10/II \* Telefon 26928

TEUTONIA, Versicherungsaktiengesellschaft Leipzig (Leben - Unfall - Haftpflicht)

DEUTSCHER LLOYD, Abteilung für Glas-

OCEAN, Versicherungs - Aktiengesellschaft Hamburg (Transport- und Reiseversicherung) RHEINISCHE VIEHVERSICHERUNG auf Gegenseitigkeit zu Köln am Rhein

HANSA, Allgemeine Versicherungs-Aktiengesellschaft (Feuer, Einbruch, Aufruhr und Plümderung)

Auskünfte und

Vertreterbesuch bereitwilligst und unverbindlich.

### Schnellste Erledigung von Aufträgen

für sämtliche Deutsche Börsen

Fachmännische Beratung

durch

Leo Otto Hampp, München

Bankgeschäft

Kaufingerstraße 11/I / Telefon Nr. 22283





# Moderne

in gediegener preiswerter

München

Kanfingerstr.9 Passage Schüssel

Telephon Nr. 26646

Altpapier, Flaschen, Lumpen, Knochen

verkaufen Sie am vorteilhaftesten an die

Allgem. Papier- und Hadernsortieranstalt Zweibrückenstraße 8

# Das Jüdische Echo

Nummer 50

10. Dezember 1920

7. Jahrgang

### Die verdammten Ostjuden! \*)

Versammlungssaal, Am Vorstandstisch drei Hakenkreuze unter weinverschwemmten Gesichtern. Leutnant der Reserve Dov-Doven monokelt:

— fremdes Gesindel — verdrängt schon in Polen die viel zu ritterlichen Einwohner des Landes —

Zeitungsberichte: Bei den während des polnischen Rückzuges vor den Bolschewisten zu Zwangsarbeiten Eingezogenen waren neunzig Prozent Juden. Viele starben durch Mißhandlung, viele wurden irrsinnig, besonders Frauen, viele auch krank. Junge Frauen wurden geschändet —

- allzusanfte Behandlung hat dieses Pack übermütig gemacht -

— in Wyszkow ließ die Ortsmilitärbehörde 300 Juden, darunter Frauen und Kinder, nackt durch zwei Reihen Soldaten mit Stacheldrahtpeitschen Spießruten laufen. Ohnmächtige wurden durch Wasser zum Bewußtsein gebracht und mußten tanzen. Frauen wurden darauf geschändet —

— der Beweis, daß sie stets mit den Russen unter einer Decke steckten, braucht wohl nicht erbracht zu werden —

— in Plozk wird der chassidische Rabbi vom Feldgericht zum Tode verurteilt. Grund: er hat durch seine Bewegungen beim Beten den Bolschewisten Zeichen gegeben. Groß, in seinen Gebetsmantel gehüllt, empfängt er die Kugeln. Danach wurden Frauen geschändet —

— sie drückten sich natürlich vom Heeresdienst —
in Jablona werden vor der Offensive 6000 jüdische Soldaten, Kriegsfreiwillige, Offiziere, Ärzte darunter, ausgesondert und interniert. Das Lager ist frei jedem Wind. Essen gibts kaum. Unterzeichner dieses Befehls die Generale Haller und Weygand. Um die Missetaten während der Internierung zu vertuschen, läßt man den Transportzug auf der Fahrt, die die Skelette zurückbringt, absichtlich entgleisen —

— die glorreichen Truppen Petljuras, den wir uns zum Vorbild nehmen können, rechneten aber mit den Verrätern ab

— in Bolszowe wird die achtjährige Rosa Freibrunn geschändet, dann mit Piken zerstochen, dreißig andere Frauen vergewaltigt, in Tumierz wird der schwangeren Frau Antler der Bauch aufgeschnitten, in Delejow werden Mädchen im Alter von zwölf und vierzehn Jahren geschändet, als Gegenstück in Jezupol eine siebzigjährige Greisin, in Stanislau werden der zehnjährigen Marie Krammer die Hände abgehackt.

Endlos ist die Liste der Mordtaten. Scheußlichstes enthält sie, das nicht zu sagen ist. Aber in Deutschland tönt von den Deutschnationalen bis tief in demokratische Reihen der Ruf: "Die verdammten Ostjuden, transportiert sie über die Grenze!" Endlich: die langersehnte Einheitsfront ist geschaffen. Knüppelkunze reibt sich die Hände, die roten, roten Hände. Manfred Georg.

### 32 Grundsätze für die Danieliten-Kolonien in Palästina.

Von Nathan-Benzion Chavkin.

(Fortsetzung.)

8. Die Intensivierung der Bodenkultur muß eine der Hauptaufgaben der Danieliten sein. Als mustergültige Gärtner werden sie auch die ansässige arabische Bevölkerung veranlassen, allmählich von der extensiven Landwirtschaft zum intensiven Gartenbau überzugehen und setzen sie damit in Stand, einen großen Teil ihres Bodens den neuen Ansiedlern zu übergeben.

9. "Der Gartenbau erfordert keine übermäßige körperliche Anstrengung, regt dagegen geistig an, gibt dem Siedler Gelegenheit, intensiv zu kalkulieren, da sein Umsatz recht bedeutend ist. Der intensive Gartenbau ist eine Industrie, zu der sich die Städter überhaupt und die Juden insbesondere eignen. Die Mitarbeit an der Verwertungs-Genossenschaft bietet ihnen Gelegenheit zur Betätigung ihrer sozialen Neigungen." (Soskin.)

10. Obwohl es feststeht, daß die aus der städtischen Bevölkerung hervorgehenden Siedler sich am meisten für den intensiven Gartenbau eignen, so bedürfen sie doch eines Ansporns, einer ethischen Grundlage, um sich in diesem neuen Erwerbszweig einzuleben. Mit anderen Worten, die Palästinasiedler müssen sich mit der Lebensweise der Danieliter vertraut machen, d.h. sie müssen zur Überzeugung kommen, daß sie den Fleischgenuß in Palästina sowohl aus wirtschaftlichen als auch aus hygienischen und ethischen Gründen allmählich aufgeben müssen. Die Rentabilität der Pflanzungskultur reicht nicht aus, um bei den Palästinasiedlern Lust und Liebe zum Gartenbau zu erwecken. So schreibt z. B. Bin Gorion in dem Gedenkbuch "Jiskor", daß der frische Duft von Getreide und Mist und der Naturmensch in Galiläa ihm mehr zugesprochen hat, als die Pflanzungsbetriebe in Judäa, daß ihm Egge, Pflug und Ochsengespann lieber sind als Karst und Winzermesser. Allerdings tragen zu dieser Geringschätzung des Obstbaues die kapitalistische Wirtschaft der Großpflanzer in Palästina wesentlich bei.

11. Der Prozeß der Fleischgewinnung durch Viehzucht ist ein äußerst verschwenderischer, da das Vieh nur einen kleinen Teil der von ihm aufgenommenen Stoffe dem Menschen zurückgibt, während das allermeiste für den Aufbau umd den Lebensprozeß des Tieres verbraucht wird. Es ist eine feststehende Tatsache, daß der Boden, der für die Ernährung eines Fleischessers nötig ist, etwa 10 Pflanzenesser ernähren kann. Die Intensivierung der Bodenkultur bezeichnet zugleich die fortschreitende geistige und sittliche Entwicklung des Menschen vom Jäger zum Gärtner, wie sie in folgender von den Naturforschern aufgestellten Formel zum Ausdruck kommt: "Das gleiche Bodenausmaß, das für die Existenz eines Jägers nötig ist, kann 10 Viehzüchter, 100 Ackerbauer oder 1000 Gärtner ernähren." Nach den neuesten wissenschaftlichen Erforschungen befindet sich in

<sup>\*)</sup> Aus dem November-Heft der "Weltbühne", Wochenschrift für Politik, Kunst und Wirtschaft", Charlottenburg.

den Pflanzen außer den chemischen Stoffen, noch Sonnenenergie oder sogenannte Vitamine, die in der Fleischnahrung in äußerst geringem Maße anzutreffen sind. (Siehe: "Obstzucht und Getreidebau in Palästina". Jüd. Echo Nr. 23, 1920.)

12. Für die Juden würde die Abschaffung des Fleischgenusses in Palästina noch einen weiteren erheblichen Vorteil haben, es würden nämlich die beträchtlichen Ausgaben für die Schächter, die besonders die kleinen Gemeinden in Palästina schwer belasten, ganz in Wegfall kommen. Die Schächtfrage ist bei den Danieliten restlos gelöst. Ihre Rabbiner haben sich weniger mit der Entscheidung der Fragen von "Koscher" und "trefa" sondern mit der wirklichen Leitung und Erbauung der Gemeinden zu beschäftigen.

13. Die äußerste Einschränkung des Fleischgenusses in Palästina ist für die Akklimatisierung der Europäer und Nordamerikaner im Lande unbedingt geboten. Viele nach Palästina Eingewanderten mußten aus dem einzigen Grunde, weil sie sich vom Fleischgenuß nicht lossagen konnten, das Land wieder verlassen. (Siehe Dr. F. A. Theilhaber: "Vegetarismus und Zionismus" im "Volk und Land", Heft 24, 1919.)

(Fortsetzung folgt.)

### Aus der jüdischen Welt Palästina.

Arbeitertagung. Anfang Dezember soll eine Tagung der gesamten jüdischen Arbeiterparteien in Haifa zusammentreten, um die Richtlinien und die Organisationsform für eine allgemeine jüdische Arbeiterorganisation zu beraten. Je 50 Arbeiter senden einen Delegierten zu dieser Konferenz.

Kleine Nachrichten: Für die großen Projekte des Ingenieurs Ruthenberg, für deren Verwirklichung Baron Edmond Rothschild 100 000 Pfund zugesagt hat, werden die ersten Schritte bereits gemacht. Vor einigen Tagen wurden in Galiläa Messungen für die Ausgrabungen eines Kanals vorgenommen, durch den Wasser aus dem Jordan abgezogen werden soll. Die Länge des Kanals wird 30 Kilometer betragen, an seinem Ende wird ein 100 Meter hoher Wasserfall gebildet werden, welcher elektrische Kraft von 30 000 bis 35 000 Pferdekräften liefern soll. Durch diese Kraftmenge wird elektrische Beleuchtung für ganz Palästina und Antriebskraft für die bis jetzt vorhandenen Fabriken geliefert werden können. - Edwin Samuel, der älteste Sohn Herbert Samuels, wurde zum Beamten der Kreisverwaltung ernannt. - Herbert Samuel beabsichtigt, Scheidemünzen für Palä-stina prägen zu lassen. Er wandte sich diesbezüglich an die Zionistische Organisation in London. damit sie ihm einen Entwurf vorlege. Diese über-mittelte diesen Wunsch an den Waad Hazirim, der Raffaeli mit der Ausarbeitung des Entwurfes beauftragte. — Am 5. Nov. sind in Jaffa 220 Emigranten aus Triest eingetroffen.

### Indien.

Kalkutta. (J. C. B.) Eine große Anzahl russischer Juden aus Buchara flüchtete vor den Bolschewisten nach Indien. Sie verlangen, daß man ihnen Pässe nach Jerusalem, ihrer ursprünglichen Heimat, ausstellen soll.

### England.

Die kommende Industrieausstellung und die Juden. Laut dem in London erscheinenden "Jewish Journal of Commerce" werden Vorbereitungen für eine britische Industrieausstellung gemacht, die zwischen 21. Februar und 4. März 1921 in London stattfinden soll. Es sollen besondere Reiseerleichterungen für die Zeit der Ausstellung gewährt werden. Das "Jewish Journal of Commerce" (280, High Holborn, London W. C. l.) fordert die jüdischen Kaufleute auf, sich bei ihr bezüglich weiterer Auskunft und Ausstellung von Reiseerleichterungen zu melden.

# Literarisches Echo Das ostjüdische Antlitz.

Von Arnold Zweig mit Steinzeichnungen von Hermann Struck.\*)

I.

Dieses Buch wurde aus Liebe geschrieben, einer Liebe, die mit Zärtlichkeit den Stoff durchdringt, einer Liebe, die nicht vorgeschaffene Urteile mit sich führt, die nicht hastig und laut lobpreist, sondern in dem alle Schichten durchdringenden Bekenntnis zur Wahrheit ihr Glück findet. Weil Zweig die Ostjuden liebt, weil sie ihm ein kostbares Erlebnis bedeuten, wählt er nicht, ängstlich bedacht, wohlgefällige Einzelheiten an ihnen aus, sondern sucht sie uns so zu geben, wie sie sind. Es ist an diesem Buch das Wesentliche, daß es nicht leicht ist, zu einem Urteil über seinen Inhalt zu gelangen, denn die Form, in der uns Zweig den Stoff entgegenbringt, dringt so stark auf unser künstlerisches Empfinden ein, daß wir uns erlauben, uns zunächst nur ihr genießerisch zu überlassen. Es ist kein Wort in diesem Buche, das nicht mit zwingender Notwendigkeit an seiner Stelle steht, kein Satz, der nur als Durchgang oder dünner gefühlte Überleitung uns von Höhepunkt zu Höhepunkt führt. Dem Dichter Zweig wurde hier das Erlebnis der deutschen Sprache wie nur irgend einem der besten Deutschen, und man würde geneigt sein, ihn bedenkenlos den Dichtern der Deutschen zuzuzählen, wenn nicht ein Element durch das Ganze vibrierte, nicht faßbar, nicht wägbar, nicht an bestimmten greifbaren Symptomen abzutasten und doch für jeden Juden mit offener Seele und offenem Herzen vernehmbar, was nur und nur von einem jüdischen Dichter in die deutsche Sprache eingefühlt sein kann. Dieses Erlebnis der künstlerischen Form des Buches ist so dominierend, daß man gezwungen ist, daneben sofort auch die andere künstlerische Äußerung, die das Buch enthält, zu werten.

II.

Es ist schwer, über die Steinzeichnungen von Hermann Struck, der gewiß seine Jidelach nicht weniger liebt als Zweig, nicht das gleiche aussagen zu können. Gewiß, sie sind gut gezeichnet. Auch in ihnen hat jede Linie, jede Schattierung und jeder Lichtfleck seinen Sinn. Sie sind mit gutem Blick für die malerischen Qualitäten der Erscheinung bis zum Porträtähnlichen gesteigert. Eine Anzahl, eine beliebige Reihe, naturgetreuer Bildnisse ostjüdischer Menschen, in denen das Zufällige, das je und je Wahrnehmbare ausgedrückt ist, von denen man, wenn man will, Typen ablesen kann. Strucks Kunst entstammt dem Stil-

<sup>\*)</sup> Berlin. Welt-Verlag, 1920. Preis Mk. 50.-

gefühl einer früheren Zeit, wirkt auf uns heute wie eine Maske, ist mit unserem Kunstwollen nirgends organisch verwachsen. Was noch vor etwa zwanzig Jahren ursprünglich erlebtes Ausdrucksmittel war, ist heute erstarrt und wesenlos. Nicht mehr das mit den Sinnen Erfaßbare, Optische wird gesucht, sondern das Letzte, Grundsätzliche. Wesentliche. Strucks Zeichnungen umspielen von allen Seiten das jenseits des Augenblicks ruhende kristallinische Sein des ostjüdischen Antlitzes, aber sie erfassen es, im Gegensatz zu Zweig, niemals selbst.

III.

Könnte man nicht sagen, daß die eingangs von mir aufgerichtete Behauptung falsch sei, Zweig habe nicht, von seiner Liebe getragen, den Stoff mit günstigen Vorurteilen dargestellt? Erwächst nicht dem Betrüger, dem Wucherer, dem Mädchenhändler, kaum daß sie erscheinen, gleich ein Anwalt in dem Dichter selbst? Gewiß, Wo auch nur eine Anklage erhoben wird, folgt unmittelbar eine begründende, verzeihende, die Quellen des Übels aufdeutende Erläuterung. Wer aber diesem Buche durch die Worte hindurchsieht, weiß, daß niemand den Trägern materialistischen Geistes ein leidenschaftlicherer und fanatischerer Gegner ist als Zweig selbst. Wahrhaftig! Ist denn bis zum heutigen Tage über die Ostjuden je irgend etwas anderes ausgesagt, als daß sie Betrüger und Verbrecher seien, und hat da nicht einer, der dazu berufen ist, in den Fällen, in denen diese Aussagen nicht weiter sind als gehässige, der Unkenntnis entwachsene Lüge, geradezu die Pflicht, die tiefsten, menschlichen, seelischen Triebe und Regungen bloßzulegen, die aus bestimmten Menschen Verbrecher im Rahmen der bürgerlichen Gesellschaft schaffen? Bevor ich aber rückhaltlos lobe, will ich auf einen Satz hinweisen, der zu Irrtümern führen kann. Zweig ruft am Schlusse seines Buches der Jugend zu, sie und nur sie trage die Verantwortung für die Dauer des jüdischen Volkes und die Ordnung unter dem Menschengeschlechte überhaupt: denn: "Die Welt weiß, das Heil kommt von den Juden". Also: "an jüdischem Wesen soll die Welt genesen"? Wie töricht, gerade Zweig so hochfahrenden Widersinn zuzutrauen. Was will das Wort besagen?: Jedes Volk hat seine Mission, und das jüdische die der "Verwirklichung" der sozialen Gemeinschaft im Sinne Bubers. So also, ist es gemeint, soll durch das Beispiel im eigenen Lande das Heil von den Juden kommen.

Lest das Buch! Ihr werdet in ihm in die Seele Eurer Brüder und Schwestern blicken, und schließlich werdet Ihr Euch bewußt, daß Ihr gar nichts

anderes tut, als in einen Spiegel schauen. Das ist das Bedeutende an diesem Buche, daß es uns im Grunde nicht so sehr von den einzelnen jüdischen Menschen im Osten Europas erzählt, sondern in ihm die Seele des Juden schlechthin, des Volkes, die Seele in ihrer Gesamtheit erfaßt ist. Es war willkürlich von mir, Form und Inhalt zu scheiden — geschah es doch um der Wertung des rein Künstlerischen willen — denn das eine wächst aus dem anderen hervor. Nicht mit mühseliger Analyse und Zergliederung, nicht mit quälender Psychologie kreist Zweig um seine ostjüdischen Menschen herum, in leidenschaftlicher Intuition packt und formt er ihr ganzes wachsendes Leben. Von dem alten Krämer und Händler, dem Menschen eines langsam versinkenden patriarchalischen Ge-schlechts über das ewig sich konstante Element der Frau werden wir heraufgeführt zu der fanatischen und von revolutionärer Leidenschaft glühenden Jugend, die Zweig aufruft, ihre Kraft, ihre hingebende Liebe zur Idee, ihren Menschheitsfana-tismus nicht fremden Völkern zu weihen, sondern dem eigenen. Aber es ist nicht etwa eine Fülle scharfer Beobachtungen eines klugen jüdischen Kritikers, nicht ein danebenstehender Kommentar, sondern es ist immer dieses doch noch so unerhört starke und zukunftsmögliche Leben des Volkes im Beth-Hamidrasch und in der Werkstatt, in der Familie, in der Kunst, oder in der sozialistischen Bewegung, durch das wir diesen Menschen so nahe herangetragen werden. So formt uns Zweig das organische Dasein dieser ostjüdi-schen Menschen, und wir erleben uns in ihnen. Keine Behauptung in diesem Buche liegt so außerhalb seines Kreises, und ihre Wahrheit komint nicht von außen, ist nicht gesehen, sondern ist ganz und gar im Nerv der Sache gefühlt. Wie er-staunlich sicher trifft Zweig etwa den Sinn des fünften Gebotes, wenn er sagt, daß der Nachsatz auf daß" keine Belohnung für die Frijllung des "auf daß" keine Belohnung für die Erfüllung des Gebotes, sondern eher eine conditio sine qua non sel, "ohne Ehrung der Eltern kann es dir nicht wohlergehen, ohne sie hast du keinen Bestand; leben aber sollst du und lange um des Werkes der Heiligung willen, das dir aufgegeben ist" - und:



### FRITZ SEIDL

Residenzstraße 3, Ecke Hauptpost

Gesellschaftsanzüge

nach Maß in feinster Ausführung aus allerbesten Stoffen zu mäßigen genau berechneten Preisen. "auf daß du lange lebest im Lande, welches der Herr dein Gott dir gibt": ist die Sehnsucht eines landlosen Volkes jemals tiefer in menschliche Beziehungen verflochten worden als hier?"

V.

Es muß noch gesagt werden: Das Buch ist zu teuer. Es sollte ohne die Struckschen Zeichnungen in einer billigen Volksausgabe gedruckt werden. Meinetwegen auf schlechtem Papier, denn es ist ein Buch, das unter die Menschen muß, unter die, unter denen wir wohnen, unter die Deutschen, die sich unter dem Ostjuden nichts als einen boshaften, schmierigen, ekligen Kerl vorstellen, und unter uns Juden von denen ein, ach noch so großer Teil nicht unähnliche Vorstellungen von ihm hat. Das Zweigsche Buch hat eine zweifache Aufgabe, als Kunstwerk und als Erziehungswerk. Weil es ein so großes Kunstwerk ist, münden beide Aufgaben in Einem.

### Feuilleton

### Rassenpsychologie.

### 1. Der Engländer.

"Der Engländer sagt "Christus" und meint "Kattun" — so etwa lautet in deutsch-völkischen Kreisen das landläufige Urteil über "den" Engländer. Aber — "es ist längst nicht jeder Engländer von Geburt auch ein Engländer im Sinne einer Rasse" — lehrt Oswald Spengler. Shakespeare z. B. kann unmöglich ein Engländer gewesen sein. Offenbar war Ernst Lissauer, der Dichter des "Haßgesangs an England", ein viel besserer Engländer als Shakespeare und ein viel schlechterer Jude als Christus.

### 2. Der Pharisäer.

In Westfrankfort im Staate Illionois fielen kürzlich Zeitungsberichten zufolge die Alteingesessenen der Stadt über die Fremdgeborenen her und mißhandelten sie zum Teil blutig. Mehrere Tage lang dauerte der Exzeß gegen die "Bindestrichler", dem nicht nur Schwarze und Deutschamerikaner, sondern auch Angehörige der "Kleinen Nationen" zum Opfer fielen, zu deren Befreiung Amerika mit seinen "boys" und seinen "14 points" in den Weltkrieg eingegriffen hat. "Echt amerikanisch" — urteilen unsere Hacken-Kreuzler.

### 3. Der Golusjude.

Der Schutzjude schämt sich, der Trutzjude brüstet sich gegenüber Nichtjuden. Eines ist so lächerlich wie das andere. Die Sucht, etwas anderes scheinen zu wollen, als man ist, und die übertriebene Vorliebe für Seinesgleichen — beides ist spezifisch äffisch. Der Mensch leitet seinen Wert weder von der Schätzung anderer noch von den Verdiensten seiner Vorfahren ab.

### Gemeinden-u. Vereins-Echo

Das Sekretariat der Zionistischen Ortsgruppe und des Jüdisch. National-Fonds befindet sich nunmehr Wagmüllerstraße 19. Ecke Galeriestraße. Geöffnet von 9—12 Uhr vorm. und 3—6 Uhr nachm.

Spenden für den Jüdischen National-Fonds bitten wir nur noch dort einzubezahlen, oder auf Postscheckkonto Elisabeth Mahler 10121. Im Sekretariat sind auch N.F.-Wertzeichen und N.F.-Telegramme zu haben, die in künstlerischer Ausführung neu erschienen sind und zur eifrigen Benützung empfohlen werden können.

Buchhandlung Ewer München. Am Sonntag, den 12. Dezember wird in München als erster Stadt in Deutschland nach Berlin eine Buchhandlung der Ewer-Gesellschaft für Buch- und Kunsthandel, der Vertriebsgesellschaft des Jüdischen Verlags, eröffnet. Die Bedeutung dieses Unter-nehmens für München geht weit über das hinaus, was im allgemeinen eine beliebige Buchhandlung in einer Großstadt zu bedeuten hat. Nur wer einmal lange in einer ganz kleinen, dem Weltverkehr entlegenen Stadt gelebt hat, weiß so recht, was eine gute Buchhandlung bedeutet. In einer ähnlichen Lage befinden sich die Juden in den meisten deutschen Städten. Es gibt eine außerordentlich umfangreiche moderne jüdische Literatur in deutscher Sprache und einen immer größer werdenden Kreis von Interessenten der hebräischen Literatur, aber die Schwierigkeit für alle diese, sich Bücher ihres Interessenkreises zu beschaffen, sind so groß, daß die Anschaffung oft unterbleiben muß. Zu den schlimmsten Dingen, unter denen wir Juden in Deutschand leiden, zählt der Mangel an Kenntnis vom Judentum, dem abzuhelfen nichts geeigneter ist, als eine starke Verbreitung der jüdischen Literatur. Wenn man wie wir auf dem Standpunkt steht, daß man dem Antisemitismus wirklich sinnvoll nur begegnet, indem man sich im Judentum stärkt, in dem man das Objekt der antisemitischen Feindschaft, das Judentum, wirklich kennen lernt, nicht aber, wie es leider allzu häufig geschieht, innerlich den Judenhassern soviel Konzessionen macht, daß eigentlich ein Recht auf das Dasein für das Judentum nicht mehr übrig bleibt, dann wird man es als ein Glück für unsere iüdische Gemeinde bezeichnen, daß diese Buchhandlung Ewer hier entstanden ist. Endlich hat jeder die Möglichkeit, jedes jüdische Buch von Belang, das im Buchhandel ist, sich rasch und mühelos zu verschaffen, endlich ist die Ausrede nicht mehr nötig, daß man dieses oder jenes jüdische Buch gerne lesen würde, wenn es nur nicht so schwer wäre, es zu bekommen. Es gibt keinen

Münchner Neueste Nachrichten Die große politische subdeutsche Zeitung

Täglich zwei Ausgaben

Anertannt sehr erfolgreiches Insertionsorgan.

Juden, der das Recht hat, an den Angelegenheiten des jüdischen Lebens achtlos vorüber zu gehen, und daher keinen, der nicht diese Gelegenheit, sich Informationsmaterial zu beschaffen, benützen sollte.

Ein Mitglied unserer Redaktion hatte Gelegenheit, die Buchhandlung Ewer vor ihrer Eröffnung zu besichtigen. Es ist erfreulich, daß schon das äußere Bild derselben sich von dem bisher bei jüdischen Buchhandlungen Üblichen unterscheidet. Es gibt in München nicht viel Buchhandlungen, deren äußerer Eindruck ein so erfreulicher ist, wie dieser und ein flüchtiger Blick in die sehr bequem zugänglichen Bücherbestände zeigt, daß das, was dieser Buchladen enthält, dem äußeren Bilde ebenbürtig ist. Neben dem Wichtigsten der allgemeinen Literatur ist so ziemlich alles an jüdischen Büchern vorhanden, was erhältlich und von Belang ist. Wir schätzen die Wirkungsmöglichkeit einer Buchhandlung wie dieser auf das Geistesleben der jüdischen Gemeinde außerordentlich hoch und beglückwünschen die Judenschaft Münchens zu diesem Unternehmen.

Haschachar München. Nächste Zusammenkunft beider Kurse Dienstag, den 14. Dezember 1920, abends 8 Uhr, Ohmstraße 20/0.

Gesamtausschuß der Ostjuden München. Der auf Sonntag, 12. Dezember, vorm. halb 11 Uhr angesagte Vortrag von Arnold Zweig wird auf Dienstag, 21. Dezember, abends halb 8 Uhr im großen Museumssaal, Promenadestr., verlegt. Näheres siehe Inserat.

Dr. med. Boeckel, Spezialarzt für Psychoterapie München, Trautenwolfstrasse Sio (Ecke Kaulbachstrasse) Sprechzeit: 9-12, 5-51/g Uhr, Sonntag 10-12 Uhr: Tel. 30276 u. 40777 Individuelle, peraöni. Behandlung bei nervösen u. seelischen Leiden, Schwächezuständen usw. besonders in veralteten Fällen. Suggestion-Psychoanalyse-Magnetismus.

Jüdische Lehrkurse. Der Kursus über die Geschichte der israelitischen Kultusgemeinde wird Samstag, 18. Dezember, abends 8.45 Uhr, in der Sabelschen Handelsschule, Kaufingerstraße 14. fortgesetzt.

### Bar-Kochba Nürnberg,

Zwecks Gründung einer Altherrenriege werden diejenigen Mitglieder, welche sich an derselben zu beteiligen gedenken, gebeten, sich umgehend schriftlich bei Herrn A. Körösi, Marientorgraben 5/II, anzumelden. Die Vorstandschaft.

Ausschuß der nationaljüdischen Vereine Münchens: Es wird hierdurch nochmals auf die am Samstag, den 11. Dez., abends 8 Uhr im ehemal. Edenhotel, Ottostr., stattfindende Chanukah-feler aufmerksam gemacht, die unter Mitwirkung erster hiesiger Kräfte sehr anregend zu werden verspricht. Gäste aus allen jüdischen Lagern herzlich willkommen!

The state of the s

Bar Kochba München, Leichtathletik-Abteilung. Es ist uns nun gelungen, Halle und Sportplatz des Turn- und Sportvereins Sendling, Plinganserstraße Nr. 84, zu erhalten, sodaß das Wintertraining im vollen Umfange aufgenommen werden kann. Die Trainingszeiten sind nun folgend festgesetzt: Montag ab 8 Uhr abends Treffpunkt Restaurant "Neue Akademie", Amalienstr. 87. Waldlauf mit anschließendem Heimabend (nur für Herrenabteilung). Donnerstag abends von 6—8 Uhr im Turnverein Sendling, Plinganserstr. 84, Hallentraining (für Damen- und Herrenabteilung). Sämtliche Damen und Herren, welche der Leichtathletik-Abteilung aktiv angehören, sind verpflichtet, regelmäßig und pünktlich zu erscheinen. Im



# Gedenkt des jüdischen Nationalfonds

Sammelstelle München Elisabeth Mahler Postscheckkonto 10121 Sammelstelle Nürnberg S. Helnemann Karolinenstr. 42 Sammelstelle Stuttgart S. Friedrich Hirschstr. 24 Verhinderungsfalle ist eine schriftliche oder telefonische Entschuldigung notwendig. (Dieselbe nimmt Josef Orljansky, Neuhauserstraße 29, Tel. 54561, entgegen.)

Es ist geplant, eine Schwimmriege sowie eine Handball-Abteilung für Damen und Herren einzurichten, Interessenten werden gebeten, ihre Adresse Herrn Albert Heumann, Andrästr. 2/II, mitzuteilen.

Die Hauptversammlung der Leichtathletik-Ab-teilung findet Sonntag, den 19. Dez., vorm. 9 Uhr im I. Stock des Augustiner-Restaurants, Neuhauserstraße 16, statt. Das Erscheinen sämtlicher Mitglieder (aktive und passive) ist unbedingt notwendig. Anträge sind schriftlich an Albert Heu-mann, Andrästr. 2/II, zu richten. Der Sportrat.

Alt-Herrenriege. Die Leitung der Alt-Herrenriege, die sich nun endgültig gebildet, hat Herr Kunstmaler Willy Wolf übernommen. Die Riege turnt regelmäßig Dienstag von 8—10 Uhr abends in der Universitätsturnhalle, Ludwigstr. 14/1, Eingang Rckgeb., erstmals Dienstag, den 14. Dezember 1920. Die Herren, die sich bereits angemeldet haben oder sich anmelden wollen, werden aufgefordert, bestimmt zu kommen. Der Turnrat.

Jüdischer Wanderbund Blau - Weiß München. Sonntag, 12. Dezemb., Chanukah-Treffahrt, 1. Zug Treffpunkt 9 Uhr Giesinger Bahnhof, 2. Zug Treffpunkt 9 Uhr Ostfriedhof (Billet nach Grünwald). 3. Zug Treffpunkt 8 Uhr Ostfriedhof. Bibliothekstunde und Modelliernachmittag fallen aus

Zionistische Ortsgruppe München. Am Mittwoch, den 15. Dez. 1920, findet in den Räumen des K.J.V., Bayerstr. 67/69 Rckgeb. I, ein Heimabend der Zionistischen Ortsgruppe statt, bei dem Herr Fritz Schiff über "Das Gefühl der Verantwortung in der heutigen jüdischen Jugend" sprechen wird. Zahl-reiches Erscheinen von Mitgliedern und Freunden erwünscht.

### **Spendenausweis**

Münchner Spendenausweis.

Nationalfonds: Lina Strumpf grat, zu den Vermählungen Duddi Eppstein-Dr. Leo David und Benscher-Bach 5 .- , Familie Monheit grat. z. Vermählung Wilschinski-Scheer 5.—, Henny Feuchtwanger dankt Karl Rosenthal für Bemühung 5.—, Dr. Kurt Freundlich 7.20.

Gold, Buch Hanna u. Jula Motulsky: Hanna u. Jula Motulsky grat. Leo u. Alter Kreistmann zur Tochter 10.-

Gold. Buch Jacob u. Rosa Wilschinsky: Versteigern des Benschen auf der Hochzeit

Jacob Wilschinski und Rosa Scheer durch Adolf Misliborski 500.-

Julius Gutmann, sel. Ang., Gunzen-hausen-Garten: Ges. v. Dr. M. J. Gutmann bei der Hochzeit seines Bruders Abraham mit Fräulein Selma Levite 10 B. 100 .-

Ernestine Oppenheimer, sel. Ang., Aub: Otto Oppenheimer auf den Namen seiner geliebten unvergeßlichen Mutter sel. Ang. 150 B. 1500.

Abraham u. Babette Weil, sel. Ang., Landau-Pfalz: Flora, Karl und Michel Weil auf den Namen ihrer unvergeßlichen Eltern 30 B. 300.-

### Spendenausweis von Nürnberg-Fürth.

Nationalfonds: J. Kissinger-Nürnbg. 20 .-- , Fam. Holzinger-Fürth anl. d. Ablebens i. sel. Mutter Fr. Sophie Holzinger 30.—, Simon Rosenblatt-Burghaslach 20.—, Büchsenleerung bei Fr. Nanny Marsehütz 5.-.

Büchsenleerungen durch Frl. Helene Heiligenbrunn-Hüttenbach: Emma Hutzler 24.-, Paula Hirschmann 17.-, Emma Jsner 17.-, Bella Hirschmann 11.—, Nanny Hutzler 9.—, Klara Heiligen-brunn 8.25, Mathilde Lamm 6.—, Betty Hutzler 5.—, Recha Hutzler 3.55, Jda Hutzler 3.20, Flora Rosenthal 3.—Lotte Burkardt 1.—, Büchsenleerung b. Hr. Wilpred 10.86.

Landfonds: Ernst Gutwillig-Fürth III. Rate

Gold, Buch Carl Wolf s. A. Cöln: Dr. Katz u. Fr. danken d. Nürnb. K. J. V.ern und deren Familien, Hr. u. Fr. Dr. Bamberger, R.-A. Dr. Kolski-Duisburg u. Hr. Körösi f. Glückwünsche z. Geb. i. Sohnes Carl Ludwig (aus dem Nürnberg. Spendenbuch) 50.-

Carl Wolf-Garten: Dr. Katz u. Fr. stiften anl. d. Geb. i. Sohnes Carl Ludwig 5 B. 50.—, S. J. Katz u. Fr.-Corbach z. Geb. i. Enkels 2 B. 20.—, Frau Bertha Wolf-Cöln aus demselben Anlaß 1 B. 10.—, Alfred Gundelfinger u. Frau Fürth z. Geb. i. Neffen 2 B. 20 .-- .

> >00C====00C== STATT KARTEN

### SOPHIE MÖRDLER LEO TENZER

Verlobte

CHEMNITZ

Kisslew 5681

MÜNCHEN

Die glückliche Geburt eines gesunden kräftigen Mädchens

### ADELINE

zeigen hocherfreut an OSKAR WAINSCHEL und Frau HENRIETTE geb. Stiefelzieher

> zur Zeit Rotes Kreuz MÜNCHEN, den 6. Dezember 1920

Zu einem jungen Mädchen im Alter von 17 Jahren sucht gebildete Fabrikantentochter, welche in Literatur u. Kunstgeschichte größ. Kenntn. besitzt,

### Stelle als GESELLSCHAFTERIN

Am liebsten ab 1. oder 15. Januar. Ohne gegenseitige Vergütung. Off. unt. 1401 a. d. Exp. d. Blattes

### RR HILLRY

Akademiker zur Ausbildung (oder auf 1-2 Jhr.) Gütige Angeb. unter 1389 a. d. Anz.-Abt.

Kostüm-Stickereien, Plissé, Hohisaum, Knöpfe FRANZ GBUBER, MÜNCHEN

Burgstraße 16/III / Telefon 22975

### Fräulein

18 Jahre alt, mit kaufmännischer Vorbildung und einjähriger praktischer Tätigkeit,

### sucht Stellung als Privat-Sekretärin

Am liebsten in Verlag oder Buchhandlung für 1. Januar oder später. Angebote unter Nr. 1400 an die Expedition des Jüd. Echo, Herzog Maxstr. 4 Erstklassiger Herrenschneider
A. EINWAG

annehmbare Preise

MUNCHEN

Residenzstraße 13/1 (Max Joseph-Platz)

Sonntag, den letzten Tag Chanukah (12. Dez.)

## Chanukah-Feier der Esra

Bei dieser Feier kommt auch ein

## Chanukah-Festspiel der Talmud-Thora

zur Aufführung

Alle Freunde der Esra und der Talmud-Thora sind hier freundlichst eingeladen.

Beginn <sup>1</sup>/<sub>2</sub>6 Uhr im kl. Kolosseums-Saal (Kolosseumstr. 4)

Haltestelle Fraunhofer-Müllerstr.

Die Führerschatt der Esra

Die Vorstandschaft der Talmud-Thora

## SEIDL & SOHN / MÜNCHEN

HERRENSCHNEIDEREI

(Haus Storchenapotheke, Eingang im Gässchen)

Gesellschafts-Kleidung / Elegante Ausführung

### Besamtausschuß der Ostjuden in München

Statt Sonntag, den 12. Dezember

Dienstag, den 21. Dez.

abends halb 8 Uhr im großen Mumseumsaal/Promenadestraße

Dortrag des Herrn Urnold Zweig

über

Die Ostjuden in Europa

\*

Uls Beitrag gur Koftendedung wird Mf. 1 .- Eintrittsgeld erhoben

# ..EWER"

FÜR JÜDISCHE UND ALLGEMEINE LITERATUR

WAGMÜLLERSER. 19, ECKE GALERIESTR.

TEL. 22045 / TRAMBAHNLINIE 2

hält ein grosses gut assortiertes Lager von JUDAICA — HEBRÄICA — SCHÖNE JÜD. LITERATUR MODERNE LITERATUR — KUNST UND PHILOSOPHIE SOZIALES-LUXUSDRUCKE liefert telephonische Aufträge sofort per Boten

Neuerschienene und empfehlenswerte Bücher

### JUDAICA

Auerbach, Die Prophetie
Balaban, Lublin
Birnbaum, Um die Ewigkeit
Brunner, Deutschenhaß und Judenhaß
— Der Judenhaß und die Juden
Buber, Die jüdische Bewegung, I. u. II. Bd.
Dubnow, Die neueste Geschichte des jüdischen Volkes
I. u. II. Bd.
Friedemann, Theodor Herzl
Fuchs, Eugen, Um Deutschtum und Judentum
Geiger, A., Das Judentum und seine Geschichte
Grätz, Volkstümliche Geschichte der Juden, 3 Bde.
Herford, Das pharisäische Judentum
Herzl, Zionistische Schriften
Heß, Rom und Jerusalem
Hirsch, S. R., Schriften
— Neunzehn Briefe
Horodezky, Religiöse Strömungen im Judentum
Klatzkin, Hermann Cohen
Margulies, Kritik des Zionismus
Philo v. Alexandrien, Werke
Ruppin, Juden der Gegenwart (neue Aufl.)
— Aufbau Palästinas
Seligmann, Probleme des Judentums
Weltbücher 1—25
Wiener, Lyrik der Kabbalah
Zollschan, Revision des jüdischen Nationalismus
u. a. m. u. a. m.

### Für Kinder

Hebräisches Lotto mit hübschen Bildern in zierlichem Karton
Das jüdische Jugendbuch mit über 100 Bildern
Jüdische Jugendbücher, 8 Bde.
Moses Pipenbrinks Abenteer, Erz. v. Klötzel. Illustr.

### ALLGEMEINES

ALLGEMETINES

Bergson, Materie und Gedächtnis

— Zeit und Freiheit

— Das Lachen
Bertrum, Nietzsche
Cassirer, Idee und Gestalt
Cohen, Kants Theorie der Erfahrung
Cohn, Indische Plastik
Gundolf, George

— Shakespeare
Heine, Italien mit 30 Zeichnungen v. Paul Scheurich
Kierkegaard, Werke und Einzelausgaben
Kristeller, Kupferstich und Holzschnitt
Platon, Werke und Einzelausgaben
Rilke, Rodin
Rodin, Kunst
Rolland, Michelangelo

— Beethoven
San Galli, Beethoven

— Brahms San Oally, Deethoven

— Brahms
Solovieff, Werke
Spinozas Briefwechsel und andere Dokumente
Verhaeren, Rubens
Worringer, Formprobleme der Gotik Abstraktion und Einführung

### Gesamtausgaben u. Einzelwerke von

Bang, Brod, Dehmel Dostojewski, Fontane, Goethe, Hauptmann, Heiman, Heine, Hoffmannsthal, Ibsen, Kerr, Kleist, Lasker-Schüler, Meyrink, Rathenau, Schiller, Schnitzler, Strindberg, Wedekind u. a.

Wassermann, Der Wendekreis Kellermann, Der 9. November u. a.

Wir bitten um Besichtigung unserer Buchhandlung, wobei wir besonders auf die neue Art aufmerksam machen, in der wir die Bücherbestände dem Besucher zugänglich gemacht haben.

Eröffnung am 12. Dezember 1920 vormittags 10 Uhr

## Frau Tony Gotsch

München-Gern, Klugstrasse 30/o, Linie 4

Schriftliche Auskunft nur gegen Freicouvert Persönlich anzutreffen: Wechentags 12-7, Sonntags 10-6 Uhr

# Lebensmittelhaus Hauptbahnhof

Bayerstrasse 3 / München / Telephon 53418 im Hotel "Rheinischer Hof"

Feinkost / Weine u. Likore / Kalle u. warme Platten Btadtzustellung Prompter Versand nach Auswärts.



### Damen- u. Herren-Hute

LEOP. KARL, Hutmacher Isabellastr. 13, Eing. Georgenstr. Spezialität: Reinigen,färben u. fasson. v. steifen Herrenhüten

### Dampfwäscherei

"St. Josef" mit modernster Einrichtung

A. Huber, München Emanuelstr. 10, Telefon 32081 Filiale Tengstraße 3 (Schwer-mange Benz), Theresienstr. 120 Schmidstraße 2

Übern. aller Art Wäsche Spezialität: Stärkewäsche Pfund- und Trommelwäsche

### Berücksichtia

bel Bedarf die Inserenten in Eurem Blatte

### ERNST J. GOTTSCHALL

Atelier für Beleuchtungskunst und Innen - Dekoration

> MÜNCHEN Fürstenstr. 5

> > Tel. 21138

Atelier für reichgeschnitzte Holzsisch- und Bodenflotrisch- und Boden-stand-Lampen m. Damast-Schirmen \* Luxusklein-möbel \* Messinghand-getriebene Luxus- und Gebrauchsgegenstlinde \* Tischlampen und Wand-beleuchtungen in Messing \* Figurliche Bronzen und Marmor-skulpturen

### **Atelier Paul Fock**

München-Bogenhausen

Holbeinstraße 1

Telephon 42827

### Werkstätte für bildmässige Photographie

Sachgemäße Ausführung sämtl. Amateur-Arbeiten

Habe hier eine Zahnpraxis eröffnet Baaderplatz 1/1

### H. ULLMANN, DENTIST

früher Nürnberg / Spez. Laboratorium für feine Zahntechnik fachmännische, individuelle persönliche Behandlung

Hohenzollernstraße 54 — Telefon 31615 Sprechstunden von 9—12 und 2—5 Uhr Konservierung d. Zähne d. Füllungen aller Art

Erstklassiden modernen

ehno Gaumenplatte in Porzellan, Gold und Goldersatz.

Technisches Büro

### Alfred Oertel&C

Anmeldung & Verwertung von Schulzrechten, Durcharbeiten von Erfindungsgedanken Eigene Nachrichtenstelle in Berlin. Engl. franz. a amerik. Geschäfte. Werkzeichnungen

München

Kaulbachstr.8



Was der elegante Herr trägt, finden Sie bei

Lotz & Leusmann München Perusastrasse

feine Herrenschneiderei, Spezialabseilung für feine Herren-Wäsche und Modeartikel

### Flaschen, Papier, Lumpen usw.

kauft stets

zu höchsten Preisen und holt frei ab bei sofertiger Gewichtsfeststellung und Bezahlung

### IOSEF HOPFENSPIRGER,

Rohprodukten-Großhandlung

Telephon 20219 München Amalienstraße 39

Weinbrand und Liköre

MÜNCHEN

## Zigarettenfabrik Weinschel & Katz

Stuttgart Militärstrasse 68 Stuttgart

Wir liefern wieder Friedensqualitäten Bitte Preisliste verlangen

## Befuchen Sie Meidharts Künstlerbrettl

Stuttgart ñ a ns Bartl Inhaber:

Arztlich empfohlen!



# Zahnundsmittel

Verhütet die Schmerzen und alle mit dem Zahnen verbundenen Krankheiten

Außerlich anzuwenden! (Extr. croc. m. Glykose) Überall erhältlich! Flasche Mk. 5 .-Schöhelwerke, Dresden 16

## Zahn-Praxis

MÜNCHEN Spezial-Institut mod. Zahnheilkunde u. Zahnersatz Sprechstund.v.9-12 u. 2-5

München, Georgenstr. 2010

Telephon-Rul 33258

Neuanfertigung und Abänderung jeder Art

Gesellschaftskleider Strassenkleider Blusen u. Röcke usw.

JOHANNA STABL Lindwurmstr. 193/II.

## W. WACKER & SÖHNE Werkslätten für Denkmale

STUTTGART Friedhofstraße 47 Telefon Nr. 8489

UNTERTÜRKHEIM Friedhofstraße 41

Telefon Nr. 100



Lebkuchen

Elijen in großen und kleinen Runddosen und Saltschackteln. Gemandelte braune und Ba sler. Lebkuchen. Große Auswahl in Schokoladen und Zuckerwaren.

Zu Backzwecken

Weinbeeren,	пеце		Pfb.	14.70		neue	Pfd.	23.50
Sultaninen, Rolinen	**	helle	**	25.00	Aprikosen, Pflaumen,	"	"	20.00
Mandeln,	***		**	27.00	Orangeat		10 "	3.80

Weißweine <sup>1</sup>/<sub>1</sub> Sl. 16.25 18er Mölsheimer Silberberg 24.30 " 16.90 " Nierfteiner <sup>1</sup>/<sub>1</sub> Sl. 25.80 " 20.70 " Johannisberger Klaus 31.80 19er Terlaner 18er Pfälzer weiß
" Ungsteiner weiß

Rotweine

19er Tiroler Spezial 1/1 St. 16.25 18er Dürkheimer 1/1 5 18er Pfälzer rot "17.00 "Jngelsheimer "1/1 5 " Ungsteiner "17.95 "Bord. St. Julien " 25.00 29.50 18er Pfälzer rot " Ungsteiner Süßweine

1/1 SI. 27.40 " 26.80 1/1 SI. 31.45 Samos 28.00 Spanischer Süßwein Malaga, alter Tarragona

Punschessenzen und Spirituosen 1/<sub>1</sub> Fl. 1/<sub>2</sub> Fl. 55.00 29.00 Orangenpunsch 48.00 25.00 Aracpunsch 1/1 SL 1/2 SL 33.00 Schlummerpunich

Preiswerte Liköre in großer Auswahl

BRIENNERSTR. 24a / Eing. Augustenstr.

Große Auswahlin

Elektr. Installationen u. Reparatur Seiden-Beleuchtungskörper, Kristall-Ampeln, Steh- und Zuglampen in mod. Ausführ. stets in großer Auswahl auf Lager.

Telefon 34255

Spezialgeschäft für elektrische Anlagen

Belgradstrasse 3, nächst Kurfürstenplatz 

Bankgeschäft Dienerstr. 21 / Telefon 21498

Promte Ausführung von Börsenaufträgen für alle Börsenplätze Deutschlands, Handel in Devisen und Sorten, kulanteste Verwertung ausländischer Coupons